

Bibelhebraisk 2 – (nettemne) Biblical Hebrew 2 – (online course)

Innhold

Emnet bygger videre på Bibelhebraisk 1, og vektlegger særlig ytterligere morfologi og vokabular. I tillegg legges det her stor vekt på lesing og forståelse av bibeltekster på hebraisk, samt tekstkritikk. Det kreves stor grad av selvstudium. Studentdrevne kollokviégrupper anbefales. Emnet er tett koordinert med emnet Det gamle testamente/Den hebraiske Bibel.

Hovedtemaer:

- Grammatikk (fonologi, morfologi og syntaks)
- Vokabular
- Bruk av det tekstkritiske apparat
- Lesetrening

Læringsutbytte

Etter endt emne skal studenten ha følgende læringsutbytte, inndelt i kunnskaper, ferdigheter og generell kompetanse:

Kunnskaper:

Studenten

- har grunnleggende kunnskap om det hebraiske språks grammatikk (fonologi, morfologi og syntaks) med vekt på mer kompliserte verbbygninger
- har omfattende ordforråd
- har kjennskap til den hebraiske teksts historie og hvordan det tekstkritiske apparat fungerer

Ferdigheter:

Studenten

- kan lese, analysere og oversette hebraiske tekster fra GT/HB
- kan bruke vitenskapelige tekstutgaver, leksika og Accordance eller tilsvarende for å arbeide med GT/HB på grunnspråket
- kan gjennomføre videregående hebraiskstudier og bibelvitenskapelige studier

Generell kompetanse:

Studenten

Emnekode: BATEOL3025

Antall studiepoeng: 10

Tilbys som enkeltemne: Ja

Emnestatus: Obligatorisk

Studienivå: Lavere grad

Plassering i studieløpet

Heltid: 3. studieår

Deltid: Ikke fastsatt

Undervisningsspråk: Norsk

Undervisningssted: Nettbasert

Undervisningstermin: Vår

Obligatorisk undervisning: Nei

Praksisstudier: Nei

Praksisomfang: 0 timer/uker

Undervisningsomfang:

30 timer

Omfang annet lærerstyrt arbeid:

10 timer

Omfang studentstyrt arbeid:

230 timer

Totalt antall studentarbeidstimer:

270 timer

Progresjonskrav: Bestått

BATEOL3015 Bibelhebraisk 1 eller tilsvarende

- kan arbeide med GT/HB på grunnspråket i forbindelse med eksegesi og prekenforberedelse
- har generell forståelse for grammatikk og grammatikalske kategorier
- kjenner til strategiske arbeidsmåter for å tilegne seg antikke språk
- er i stand til å gjenkjenne språklige mønstre i møte med fremmedspråk
- har forståelse for oversettelsesproblematikk
- vet hvordan teksttolkning henger sammen med kunnskap om grunnspråket

Arbeids- og undervisningsformer

- Nettleksjoner
- Grammatikkundervisning
- Øvelsesoppgaver
- Tekstgjennomgang
- Selvstudium
- Gjennomgang av bibeltekster i digitalt klasserom

Obligatoriske aktiviteter

- Seminar om bruk av hjelpemidler
- Skriftlige innleveringer:
 - korte tester med tidsbegrensning (70% må være bestått)
 - enkeltvis innleveringer innen dato fastsatt av faglærer
 - en større midtveispørve.

Obligatoriske aktiviteter må være godkjent før studenten kan gå opp til eksamen.

Vurderingsordning

Vurderingsform	Varighet	Vurderingsuttrykk
Muntlig eksamen	40 minutter	A-F

Utfyllende informasjon om vurdering/eksamen

Annet

Emnet inngår i VIDs *flex-teol* portefølje og tilbys på nett for enkeltemnestudenter og studenter som vil kvalifisere seg til prestetjeneste via Alternativ utdanningsvei prest.

Det forventes at studentene disponerer dataprogrammet Accordance eller tilsvarende.

Pensum

Tekstutgaver:

Elliger, K. og W. Rudolph. *Biblia Hebraica Stuttgartensia*. Fjerde utgave, femte forbedrede opplag eller nyere, med tekstkritisk apparat. Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft, 1997 eller nyere. Det gjøres et utvalg fra følgende tekster: Genesis 1-3; 11:1-9; 12:1-9; 22; Exodus 3:1-15; 19-20; Deuteronomium 6:1-9; Amos 5; 2 Samuelsbok 7:1-17;

13:1-22; Jesaja 6; 7:1-14; 40:1-11; 56:1-8; 42:1-4; Salmene 1; 2; 8; 23; 51; 110; Jona. (Finnes også i Accordance.) Faglærer informerer hva utvalget består i.

Eventuelt kan deler av *Biblia Hebraica Stuttgartensia* erstattes med:

Schenker, A. og flere. *Biblia Hebraica Quinta*. Deutsche Bibelgesellschaft, 2007.

Lærebok:

Pratico, Gary D. og Van Pelt, Miles V. *Basics of Biblical Hebrew: Grammar*. 3. utgave. Grand Rapids: Zondervan, 2019: Kapitlene 24-36 (126 s.).

Studenter som ønsker det, kan erstatte denne boken med tilsvarende paragrafer i: Wergeland, Andrew Donald. *Bibelhebraisk grammatikk*. Oslo: Universitetsforlaget, 2016. Faglærer oppgir hvilke paragrafer dette er.

I tillegg skal alle studenter ha:

Pratico, Gary D. og Van Pelt, Miles V. *Basics of Biblical Hebrew: Workbook*. 3. utgave. Grand Rapids: Zondervan, 2019.

Brown, F., S. R. Driver & C. A. Briggs. *The New Brown-Driver-Briggs-Gesenius Hebrew and English Lexicon with an Appendix Containing the Biblical Aramaic*. Peabody: Hendrickson, 1996 eller nyere. (Finnes også i Accordance.)